

BVGer D-3361/2010 vom 31. August 2012

Bundesverwaltungsgericht, 2012-08-31, IT

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_D-3361_2010

FR: TAF D-3361/2010 du 31 août 2012

IT: TAF D-3361/2010 del 31 agosto 2012

Regeste

Asilo e allontanamento

Erwägungen

E. 1

Il ricorso è accolto.

E. 2

La decisione dell'UFM dell'8 aprile 2010 è annullata.

E. 3

Gli atti di causa sono trasmessi all'UFM per la pronuncia di una nuova decisione ai sensi dei considerandi.

E. 4

Non si prelevano spese processuali.

E. 5

Ai ricorrenti non vengono assegnate spese ripetibili.

E. 6

Questa sentenza è comunicata ai ricorrenti, all'UFM e all'autorità cantonale competente. Il presidente del collegio: La cancelliera: Daniele Cattaneo Zoe Cometti Data di spedizione:

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.